



# Règlement et barème Police des Terrains

« *Le Football, c'est avant tout un jeu* »

Mise à jour	30/06/2025
Validation	Comité Directeur lors de sa réunion du 07/07/2025
Saison d'application	<b>2025-2026</b>
Règles typographiques	Modifications par rapport au document précédent <b>en gras et bleu clair</b>

## SOMMAIRE

1	Non-désignation de délégué club .....	Page 3
2	Comportements .....	Page 3
2.1	Comportement excessif, déplacé envers un Officiel, Dirigeant, Joueur, Éducateur .....	Page 3
2.2	Comportement blessant .....	Page 4
2.3	Comportement grossier, injurieux .....	Page 4
2.4	Comportement obscène .....	Page 4
2.5	Comportement intimidant, menaçant .....	Page 5
2.6	Comportement raciste, discriminatoire .....	Page 5
3	Faits .....	Page 6
3.1	Crachats, arrosage .....	Page 6
3.2	Bousculade volontaire .....	Page 7
3.3	Tentative de brutalité, tentative de coups .....	Page 7
3.4	Acte de brutalité, coups .....	Page 7
3.5	Incidents en dehors du stade .....	Page 8
4	Attitudes .....	Page 8
4.1	Utilisation de bouteilles en verre ou métal .....	Page 8
4.2	Utilisation d'engins pyrotechniques .....	Page 8
4.3	Jet d'objets .....	Page 9
4.4	Dégradations de vestiaires, des installations ou de véhicules .....	Page 9
4.5	Pénétration sur le terrain .....	Page 10
4.6	Envahissement de terrain .....	Page 10
5	Récidives multiples .....	Page 10

# Règlement et Barème – Police des terrains

Le présent barème s'appliquera en cas de manquement à la police des terrains, c'est-à-dire en cas de non-intervention du club concerné, ou en cas de défaillances répétées. Ces mesures s'ajoutent aux dispositions réglementaires concernant les faits en eux-mêmes.

Une infraction commise en Coupe entraîne des sanctions immédiatement applicables au Championnat et vice-versa.

## 1 – Non-désignation de délégués club

L'absence de « délégués club », désignés comme responsable sécurité et commissaire à la police des terrains, est le premier manquement à la police des terrains. Il est à noter que ces délégués doivent être libres de leurs allers et venues afin d'assurer le bon déroulement de la rencontre et ne peuvent donc être parties prenantes à la rencontre.

Sanction : Aucune sanction spécifique n'est prévue, mais cette absence sera jugée « circonstance aggravante » en cas de problème sur le terrain (**majoration 50% des sanctions**).

## 2 – Comportements

Lorsqu'une ou des personnes seront identifiées comme étant des spectateurs ayant un lien d'appartenance à un club de par leurs encouragements envers les dirigeants, joueurs, éducateurs de l'un des deux clubs pendant une rencontre officielle ou amicale sur le territoire du District Aube Football. L'officiel désigné sur ces rencontres sera chargé de faire un rapport complémentaire afin d'identifier clairement et objectivement ses liens entre ces spectateurs ou personnes physiques et les clubs en présences.

Si le délégué bénévole du club identifié pour la responsabilité des terrains ne fait pas cesser ces comportements à sa propre initiative, à la demande de l'arbitre, à la demande du délégué officiel ou à la demande de l'observateur officiel du District Aube Football, le club reconnu responsable au nom de la police des terrains encourra les sanctions suivantes.

### 2.1. Comportement excessif, déplacé envers un Officiel, Dirigeant, Joueur, Éducateur.

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, tenant des propos, gestes et/ou attitudes dépassant la mesure et/ou hors contexte. L'équipe qu'elle(ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace pour faire cesser ses comportements.

Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive		1 point de retrait au classement	3 points de retrait au classement
Sanction financière	100 €	200 €	300 €

DISTRICT AUBE DE FOOTBALL

3, rue Marie Curie – 10 000 – TROYES

Tél : 03.25.78.22.61 – Fax : 03.25.78.44.04 – <http://district-aube.fff.fr>

Association N° 301 969 796 000 46

## 2.2. Comportement blessant.

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, tenant des propos, gestes et/ou attitudes dépassant la mesure et/ou hors contexte. L'équipe qu'elle(ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace pour faire cesser ses comportements.

### Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive		1 point de retrait au classement	3 points de retrait au classement
Sanction financière	100 €	200 €	300€

## 2.3. Comportement grossier, injurieux.

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, tenant des propos grossiers ou injurieux. L'équipe qu'elle(ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace.

Est grossier, tout propos, geste et/ou attitude contraire à la bienséance visant une personne et/ou sa fonction.

Est injurieux, tout propos geste et/ou attitude qui atteint d'une manière grave une personne et/ou sa fonction.

### Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive		3 points de retrait au classement	6 points de retrait au classement
Sanction financière	100 €	200€	300 €

## 2.4. Comportement obscène.

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, ayant un comportement obscène répétitif (*propos, geste et/ou attitude qui heurte la décence, la pudeur ou le bon goût, notamment par des représentations d'ordre sexuel*), avant – pendant et après une rencontre officielle ou amicale. L'équipe qu'elle(ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace.

### Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive			
Sanction financière	150 €	300 €	500 €

### DISTRICT AUBE DE FOOTBALL

3, rue Marie Curie – 10 000 – TROYES

Tél : 03.25.78.22.61 – Fax : 03.25.78.44.04 – <http://district-aube.fff.fr>

Association N° 301 969 796 000 46

## 2.5. Comportement intimidant, menaçant.

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, adoptant un comportement intimidant ou menaçant. L'équipe qu'elle(ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace pour faire cesser ces comportements.

Est intimidant, tout propos, geste et/ou attitude susceptible d'inspirer de la peur ou de la crainte.

Est menaçant, tout propos, geste et/ou attitude exprimant l'idée de porter préjudice à l'intégrité physique d'une personne. Toute menace de mort constitue une circonstance aggravante dont il devra être tenu compte dans la détermination du quantum de la sanction.

### Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Perte du match par pénalité	Perte du match par pénalité + 3 points de retrait au classement	Perte du match par pénalité + 6 points de retrait au classement
Sanction financière	200 €	400 €	600 €

### Cas particulier : menaces de mort

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Perte du match par pénalité + 3 points de retrait au classement	Perte du match par pénalité + 6 points de retrait au classement	Perte du match par pénalité + 9 points de retrait au classement
Sanction financière	350 €	700 €	1.000 €

## 2.6. Comportement raciste, discriminatoire.

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, ayant un comportement raciste ou discriminatoire (*propos, geste et/ou attitude visant une personne en raison notamment de son idéologie, sa race, son appartenance ethnique, sa confession, sa nationalité, son apparence, son orientation sexuelle, son sexe, ou son handicap*).

L'équipe qu'elle(ils) suit(suivent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace.

### Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	3 points de retrait au classement avec sursis	3 points de retrait au classement	6 points de retrait au classement
Sanction financière	250 €	400 €	600 €

### DISTRICT AUBE DE FOOTBALL

3, rue Marie Curie – 10 000 – TROYES

Tél : 03.25.78.22.61 – Fax : 03.25.78.44.04 – <http://district-aube.fff.fr>

Association N° 301 969 796 000 46

**Cas particulier : comportement raciste ou discriminatoire envers un officiel**

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	3 points de retrait au classement avec sursis	6 points de retrait au classement	9 points de retrait au classement
Sanction financière	300 €	500 €	800 €

**3 – Faits**

Personne (s) physiquement identifiée (s) par un lien d'appartenance ou non à un club, se rendant coupable de faits décrits ci-après envers un officiel, un dirigeant, un joueur, un éducateur, un spectateur. L'équipe qu'elle (ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace pour faire cesser ses comportements de faits.

L'équipe reconnue responsable d'un manquement à la police des terrains sera suspendue à titre conservatoire, de façon automatique, jusqu'à la prochaine réunion de la Commission de Discipline, celle-ci prolongera cette suspension pour le temps estimé de l'instruction.

**Fait aggravant : Le ou les agresseurs est(sont) licencié(s) dans le club reconnu coupable de par la police des terrains**

**3.1. Crachats, arrosage.**Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	3 points de retrait au classement avec sursis	6 points de retrait au classement + Suspension du terrain pour 3 matchs	9 points de retrait au classement + Suspension du terrain pour 5 matchs
Sanction financière	150 €	300 €	450 €

**Cas particulier : faits envers un officiel**

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	3 points de retrait au classement	6 points de retrait au classement + Suspension du terrain pour 5 matchs	9 points de retrait au classement + Suspension du terrain pour 10 matchs
Sanction financière	300 €	450 €	600 €

**DISTRICT AUBE DE FOOTBALL**

3, rue Marie Curie – 10 000 – TROYES

Tél : 03.25.78.22.61 – Fax : 03.25.78.44.04 – <http://district-aube.fff.fr>

Association N° 301 969 796 000 46

**3.2. Bousculade volontaire.**Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Perte du match par pénalité	3 points de retrait au classement	6 points de retrait au classement
Sanction financière	100 €	200 €	300 €

**3.3. Tentative de brutalité, tentative de coups.**Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Perte du match par pénalité	Perte du match par pénalité + 3 points de retrait au classement	Perte du match par pénalité + 6 points de retrait au classement
Sanction financière	200 €	400 €	600 €

**3.4. Acte de brutalité, coups.**Coups volontaires (*pied, poing, ballon, jet d'un objet dangereux*)Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Perte du match par pénalité + 3 points de retrait au classement	Perte du match par pénalité + 6 points de retrait au classement + Suspension du terrain pour 3 matchs	Perte du match par pénalité + 9 points de retrait au classement + Suspension du terrain pour 6 matchs
Sanction financière	300 €	500 €	900 €

### 3.5. Incidents en dehors du stade.

Incidents en dehors du stade (*style guet-apens*) à l'encontre d'un officiel ou d'une équipe adverse. Le club doit pouvoir être identifié comme étant responsable par l'instruction. Toutefois, si des incidents similaires se répètent, il appartient au club de s'organiser avec sa commune et avec les autorités locales pour sécuriser les déplacements des officiels et des équipes.

Sanctions :

Considérant que des faits en dehors du stade sont difficiles à anticiper et à qualifier, le District portera le dossier auprès du procureur de la République. Toute compétition sur le terrain sera immédiatement interdite, en charge pour les clubs jouant sur le terrain concerné de trouver des terrains de repli.

Le club concerné devra présenter au District les mesures de protection mises en place, et aura match perdu tant que ces mesures ne seront pas jugées satisfaisantes.

## 4 – Attitudes

### 4.1. Utilisation de bouteilles en verre ou métal.

Quand les faits sont constatés et avérés par le délégué et/ou l'arbitre, mentionné dans son rapport complémentaire d'après match.

Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive			
Sanction financière	10 €	50 €	100 €

### 4.2. Utilisation d'engins pyrotechniques.

L'organisateur n'a pas pris les mesures conservatoires d'urgences nécessaires et a fait cesser les incidents, une amende est fixée à l'unité des objets pyrotechniques comptabilisés par un officiel du District faisant l'objet d'un rapport « complémentaire » rédigé soit par l'arbitre et/ou délégué ou observateur (*mentionné sur la feuille de match*) :

Sanctions :

Cierge(s) magique(s)	15 €	Fumigène(s)	200 €
Pétard(s)	25 €	Bombe(s) agricole(s)	300 €
Feu(x) de Bengale	50 €	Fusée(s)	400 €
Pot de Fumée	100 €	Chlorate de Soude	500 €

En cas de récidive, les amendes seront doublées.

#### DISTRICT AUBE DE FOOTBALL

3, rue Marie Curie – 10 000 – TROYES

Tél : 03.25.78.22.61 – Fax : 03.25.78.44.04 – <http://district-aube.fff.fr>

Association N° 301 969 796 000 46

### 4.3. Jet d'objets.

Jets d'objets par un ou plusieurs spectateur(s) non licencié(s) sur le terrain ou en dehors du terrain sur une personne physique (*joueur, dirigeant, éducateur de l'équipe adverse ou de sa propre équipe*). L'équipe qu'elle (ils) suit (vent) doit être identifiée, et l'équipe concernée n'intervient pas ou de façon inefficace pour faire cesser ses comportements de faits.

#### Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive		Perte du match par pénalité + Suspension du terrain pouvant aller jusqu'à 5 matchs	Perte du match par pénalité + 3 points de retrait au classement + Suspension du terrain pouvant aller jusqu'à 5 matchs
Sanction financière	De 100 € à 300 € suivant les objets jetés	De 300 € à 500 € suivant les objets jetés	De 500 € à 1.000 € suivant les objets jetés

### 4.4. Dégradations de vestiaires, des installations ou de véhicules.

Elles devront être officiellement constatées (arbitres, officiel DR, police ou gendarmerie, maire...).

#### Sanctions :

Le montant des réparations sera imputé au club responsable des dégradations, le montant étant calculé sur présentation de deux à trois devis d'entreprises compétentes, présentés par le club ayant subi ces préjudices financiers afin d'évaluer le montant au plus juste imputé au club reconnu coupable de ces dégradations par la commission de discipline du District Aube Football.

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive		9 points de retrait au classement	15 points de retrait au classement
Sanction financière	200 € + Réparation du préjudice causé	400 € + Réparation du préjudice causé	600 € + Réparation du préjudice causé

#### DISTRICT AUBE DE FOOTBALL

3, rue Marie Curie – 10 000 – TROYES

Tél : 03.25.78.22.61 – Fax : 03.25.78.44.04 – <http://district-aube.fff.fr>

Association N° 301 969 796 000 46

**4.5. Pénétration sur le terrain.**Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Retrait de 3 points au classement avec sursis + Perte du match par pénalité si le match est arrêté	Retrait de 6 points au classement + Perte du match par pénalité si le match est arrêté + Suspension de terrain pour 5 matchs	Retrait de 9 points au classement + Perte du match par pénalité si le match est arrêté + Suspension de terrain pour 10 matchs
Sanction financière	150 €	300 €	500 €

**4.6. Envahissement de terrain.**Sanctions :

	1 <sup>er</sup> manquement	1 <sup>ère</sup> récidive	2 <sup>ème</sup> récidive
Sanction sportive	Retrait de 5 points au classement avec sursis + Perte du match par pénalité si le match est arrêté	Retrait de 10 points au classement + Perte du match par pénalité si le match est arrêté + Suspension de terrain pour 5 matchs	Retrait de 15 points au classement + Perte du match par pénalité si le match est arrêté + Suspension de terrain pour 10 matchs
Sanction financière	300 €	600 €	900 €

**5 – Récidives multiples**

Les manquements à la police des terrains sont le reflet de l'attitude et de l'organisation du club. En cas de récidives multiples à divers articles du présent barème, les sanctions sportives et financières pourront être majorées.

Si des manquements graves concernant les paragraphes 3 (*faits*) et 4 (*attitudes*) sont constatés au cours de la saison sur plusieurs aspects de la police des terrains, la Commission de Discipline transmettra le dossier au Président du District. Le District étudiera alors, avec le service juridique de la FFF, la possibilité de radiation du club, à défaut, les sanctions applicables.